

459/166

1- Nhãn hộp:

BỘ Y TẾ
CỤC QUẢN LÝ DƯỢC
ĐÃ PHÊ DUYỆT

Lần đầu: 23/10/2019



g

WHO - GMP

SIRO

BÁT TRÂN
HÀ MINH

"Bổ khí dưỡng huyết"

Hộp 1 chai 100 ml

Thành phần: Cho 1 chai 100 ml

Đảng sâm

(*Radix Codonopsis pilosulae*).....6 g

Đương quy chế rượu

(*Radix Angelicae sinensis*).....6 g

Bạch truật sao

(*Rhizoma Atractylodis macrocephalae*).....6 g

Bạch thược

(*Radix Paeoniae lactiflorae*).....6 g

Bạch linh

(*Poria*).....6 g

Xuyên khung

(*Rhizoma Ligustici wallichii*).....6 g

Cam thảo

(*Radix Glycyrrhizae*).....3 g

Thục địa

(*Radix Rehmanniae glutinosae praeparata*).....6 g

Tá dược: Đường trắng, Natri Benzoat,
nước tinh khiết vừa đủ 100 ml

SBK:

Số lô SX/Lot.No:

Ngày SX/Mfg.No:

HSD/Exp.No:

WHO - GMP

SIRO

BÁT TRÂN
HÀ MINH

"Bổ khí dưỡng huyết"

Hộp 1 chai 100 ml

Chỉ định:

Thuốc dùng điều trị:

- Khí huyết lưỡng hư có biểu hiện: Mặt
môi, chán ăn, gầy yếu, ngại nói, khí đoản,
sắc mặt xanh, chóng mặt hoa mắt, tim
đập hồi hộp.

Cách dùng, liều dùng:

Liều dùng:

- Dùng ngày 10ml/lần x 2 lần/ngày

Cách dùng:

- Dùng thuốc theo đường uống.

Chống chỉ định, tác dụng không mong
muốn & Các thông tin khác:

Xem trong tờ hướng dẫn sử dụng.

Bảo quản: Nơi khô ráo, nhiệt độ không
quá 30°C, tránh ánh sáng trực tiếp.

Tiêu chuẩn: TCCS

Cơ sở sản xuất:

NHÀ MÁY HDPHARMA EU - CÔNG TY CỔ PHẦN
DƯỢC VẬT TƯ Y TẾ HẢI DƯƠNG
Thửa đất số 307, cụm Công nghiệp Cẩm Thượng,
P. Cẩm Thượng, TP Hải Dương, tỉnh Hải Dương
ĐT: 0220.3 853848 - Fax: 0220.3 853848

ĐỂ XA TÀM TAY TRẺ EM
ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG
TRƯỚC KHI DÙNG



2- Nhãn chai:



[Handwritten signature]

Chỉ định: Thuốc dùng điều trị:

- Khí huyết lượng hư có biểu hiện: Mặt mõi, chán ăn, gây yếu, ngại nói, khí đoản, sắc mặt xanh, chóng mặt hoa mắt, tim đập hồi hộp.

Cách dùng, liều dùng:

Liều dùng: Dùng ngày 10ml/lần x 2 lần/ngày

Cách dùng: Dùng thuốc theo đường uống.

Chống chỉ định, tác dụng không mong muốn &

Các thông tin khác:

Xem trong tờ hướng dẫn sử dụng.

Bảo quản: Nơi khô ráo, nhiệt độ không quá 30°C,

tránh ánh sáng trực tiếp.

Tiêu chuẩn: TCCS

Cơ sở sản xuất:

NHÀ MÁY HD PHARMA EU - CÔNG TY CỔ PHẦN
DƯỢC VẬT TƯ Y TẾ HẢI DƯƠNG

Thửa đất số 307, cụm Công nghiệp Cẩm Thượng,
P. Cẩm Thượng, TP Hải Dương, tỉnh Hải Dương

ĐỂ XA TẦM TAY TRẺ EM
ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG
TRƯỚC KHI DÙNG

SIRO

**BÁT TRẦN
HÀ MINH**

“Bổ khí dương huyết”

100 ml

Thành phần: Cho 1 chai 100 ml

Đảng sâm (<i>Radix Codonopsis pilosulae</i>).....	6 g
Đương quy chế rượu (<i>Radix Angelicae sinensis</i>).....	6 g
Bạch trạch sao (<i>Rhizoma Atractylodis macrocephalae</i>).....	6 g
Bạch thược (<i>Radix Paeoniae lactiflorae</i>).....	6 g
Bạch linh (<i>Porio</i>).....	6 g
Xuyên khung (<i>Rhizoma Ligustici wallichii</i>).....	6 g
Cam thảo (<i>Radix Glycyrrhizae</i>).....	3 g
Thục địa (<i>Radix Rehmanniae glutinosae praeparata</i>).....	6 g
Tá dược: Đường trắng, Natri Benzoat, nước tinh khiết vừa đủ 100 ml	

Số lô SX:

NSX:

HD:

SDK:

1- Nhãn hộp:





2- Nhấn chai:

Chỉ định: Thuốc dùng điều trị:

- Khí huyết lương hư có biểu hiện: Mệt mỏi, chán ăn, gầy yếu, ngái nói, khí đoản, sắc mặt xanh, chóng mặt hoa mắt, tim đập hồi hộp.

Cách dùng, liều dùng:

Liều dùng: Dùng ngày 10ml/lần x 2 lần/ngày

Cách dùng: Dùng thuốc theo đường uống.

Chống chỉ định, tác dụng không mong muốn &

Các thông tin khác:

Xem trong tờ hướng dẫn sử dụng.

Bảo quản: Nơi khô ráo, nhiệt độ không quá 30°C, tránh ánh sáng trực tiếp.

Điều chuẩn: TCCS

Cơ sở sản xuất:

NHÀ MÁY HDPHARMA EU - CÔNG TY CỔ PHẦN DƯỢC VẬT LIU Y TẾ HẢI DƯƠNG

Thửa đất số 307, cụm Công nghiệp Cẩm Thượng, P. Cẩm Thượng, TP Hải Dương, tỉnh Hải Dương

ĐỂ XA TẦM TAY TRẒ EM
ĐỌC KỸ HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG
TRƯỚC KHI DÙNG

— SIRO —

BÁT TRẦN HÀ MINH

"Bổ khí dương huyết"

120 ml

Thành phần: Cho 1 chai 120 ml

Đảng sâm
(*Radix Codonopsis pilosulae*) 7,2 g

Đường quy chế nược

(*Radix Angelicae sinensis*) 7,2 g

Bạch truyệt sao

(*Rhizoma Atractylodis macrocephalae*) 7,2 g

Bạch thược

(*Radix Paeoniae lactiflorae*) 7,2 g

Bạch linh

(*Poria*) 7,2 g

Xuyên khung

(*Rhizoma Ligustici wallichii*) 7,2 g

Cam thảo

(*Radix Glycyrrhizae*) 3,6 g

Thực địa

(*Radix Rehmanniae glutinosae praeparata*) ... 7,2 g

Tá dược: Đường trắng, Natri Benzoat, nước tinh khiết vừa đủ 120 ml

Số lô SX:

NSX:

HD:

SDK:

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

Tên thuốc: BÁT TRÂN HÀ MINH

Đọc kỹ hướng dẫn sử dụng trước khi dùng.

Để xa tầm tay trẻ em.

1. Thành phần công thức thuốc:

Thành phần	Hàm lượng chai 100 ml	Hàm lượng chai 120 ml
Đảng sâm (<i>Radix Codonopsis pilosulae</i>)	6 g	7,2 g
Dương quy (<i>Radix Angelicae sinensis</i>) chế rượu	6 g	7,2 g
Bạch truật (<i>Rhizoma Atractylodis macrocephalae</i>) sao	6 g	7,2 g
Bạch thược (<i>Radix Paeoniae lactiflorae</i>)	6 g	7,2 g
Bạch linh (<i>Poria</i>)	6 g	7,2 g
Xuyên khung (<i>Rhizoma Ligustici wallichii</i>)	6 g	7,2 g
Cam thảo (<i>Radix Glycyrrhizae</i>)	3 g	3,6 g
Thục địa (<i>Radix Rehmanniae glutinosae praeparata</i>)	6 g	7,2 g
Tá dược: Đường trắng, Natri Benzoat, nước tinh khiết	Vừa đủ 100 ml	Vừa đủ 120 ml

2. Dạng bào chế: Chất lỏng sánh đồng nhất, màu nâu đen, mùi thơm dược liệu, vị ngọt.

3. Chỉ định:

3.1. Chỉ định:

Thuốc dùng điều trị:

- Khí huyết lưỡng hư có biểu hiện: Mệt mỏi, chán ăn, gầy yếu, ngại nói, khí đoản, sắc mặt xanh, chóng mặt hoa mắt, tim đập hồi hộp.

4. Cách dùng, liều dùng:

4.1. Liều dùng

- Dùng ngày 10ml/lần x 2 lần/ngày

4.2. Cách dùng:

- Dùng thuốc theo đường uống.

5. Chống chỉ định:



- Người mẫn cảm với bất kỳ thành phần nào của thuốc
- Người đang rối loạn tiêu hóa
- Người âm hư thấp nhiệt
- Người tiểu đường.

6. Cảnh báo và thận trọng khi dùng thuốc:

- Chưa có báo cáo.

7. Sử dụng thuốc cho phụ nữ có thai và cho con bú:

- Không nên dùng thuốc cho phụ nữ có thai và cho con bú.

8. Ảnh hưởng của thuốc lên khả năng lái xe, vận hành máy móc:

- Thuốc dùng được cho người đang lái xe, đang vận hành máy móc.

9. Tương tác thuốc, tương kỵ của thuốc:

- Không dùng cùng với vị thuốc Lê lô.

10. Tác dụng không mong muốn của thuốc:

- Chưa có báo cáo
- Thông báo ngay cho bác sỹ hoặc dược sỹ những tác dụng không mong muốn gặp phải khi sử dụng thuốc.

11. Quá liều và cách xử trí:

11.1. Quá liều:

- Chưa có báo cáo về việc sử dụng thuốc quá liều, không dùng quá liều chỉ định.

11.2. Xử trí:

- Tích cực theo dõi để có biện pháp xử trí kịp thời.

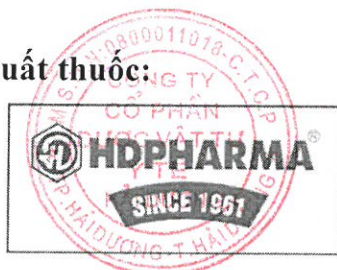
12. Quy cách đóng gói:

- Hộp 1 chai x 100 ml, hộp 1 chai x 120 ml kèm cốc đong và hướng dẫn sử dụng.

13. Điều kiện bảo quản, hạn dùng, tiêu chuẩn chất lượng của thuốc:

- *Điều kiện bảo quản:* Nơi khô ráo, nhiệt độ không quá 30°C, tránh ánh sáng trực tiếp.
- *Hạn dùng:* 36 tháng kể từ ngày sản xuất.
- *Tiêu chuẩn chất lượng:* TCCS

14. Tên, địa chỉ của cơ sở sản xuất thuốc:



Nhà máy HDPHARMA EU – Công ty cổ phần Dược vật tư y tế Hải Dương

Địa chỉ: Thửa đất số 307, cụm Công nghiệp Cẩm Thượng, Phường Cẩm
Thượng, TP. Hải Dương, tỉnh Hải Dương

ĐT: 02203 853 848

Fax: 02203 853 848



TUQ.CỤC TRƯỞNG
P.TRƯỞNG PHÒNG
Nguyễn Ngọc Anh

